

RIPASSO 7a lezione - Settima del I livello

1. La congiunzione וְ:

In Ebraico la congiunzione “e” è indicata da וְ w^e:

הַמֶּלֶךְ חָכָם וְגָדוֹל hammèlek chakàm w^egadòl

Il re è saggio e grande

Forme alternative:

1. Davanti a b^e, peh e mem si può trovare וְ per es. וּבַיִת uvàyt “e una casa”
2. Davanti a una parola che inizia per y^e si può trovare וְ per es. וַיֵּלְדוּם (da יֵלְדוּם + וְ)
3. Davanti a parola che inizia per gutturale si può trovare ׀ ׀ ׀ per es. ׀אֲנָשִׁים (da אֲנָשִׁים + ׀)

2. Ancora su בְּ b^e לְ l^e כִּי k^e:

Come per la congiunzione וְ anche le tre preposizioni possono avere una vocale diversa da sh^ewah:

בְּ > בְּרוּשָׁלַיִם birushàlayim “in Gerusalemme” (da יְרוּשָׁלַיִם + בְּ)

בְּ > בְּחַלּוֹם ba'chalòm “in un sogno” (da חַלּוֹם + בְּ)

בְּ > בְּאֵמֶת be'èmet “in verità” (da אֵמֶת + בְּ)

בְּ > בְּאֹנִיָּהּ bo'oniyyàh “in una barca” (da אֹנִיָּהּ + בְּ)

3. Min מִן e suoi usi:

- può contrarsi quando e unirsi direttamente al nome:

con un nome **determinato** מִן הַמֶּלֶךְ mēhammèlek (מִן + הַמֶּלֶךְ) “dal re”

con un nome **indeterminato** מִמֶּלֶךְ mimmèlek (מִן + מֶלֶךְ) “da un re”

- con un nome indeterminato che inizia per gutturale (א ה ח ע) o resh:

מִגַּם (מִן + גַּם) megham “da un popolo”

- מִן־ come comparativo “... più ... di ... ”

הַשִּׁפּוֹט יָפֵה מִן־הַמֶּלֶךְ hashshofèth yafèh min-hammèlek

Il giudice è (più) bello del re

- La preposizione min- viene usata in Ebraico anche per rendere frasi come “... troppo ... per ...”:

גָּדוֹל הַסֵּפֶר מִן־הַיֶּלֶד gadòl hassèfer min-hayyèled

grande il libro (troppo grande per le capacità) del bambino
il libro è **troppo grande per** il bambino